

ПРОТОКОЛ О НАМЕРЕНИЯХ

между администрацией городского округа Шуя Ивановской области Российской Федерации и городским управлением города Силламяэ Ида-Вирумааского уезда Эстонской Республики

Городской округ Шуя Ивановской области Российской Федерации в лице Главы городского округа Шуя Татьяны Юрьевны Алексеевой, действующей на основании Устава городского округа Шуя, с одной стороны, и город Силламяэ Ида-Вирусского уезда Эстонской Республики в лице вице-мэра Силламяэского городского управления Эви Паасмяэ, действующей в соответствии с решением комиссии по культуре и образованию Силламяэского городского собрания № 16 от 16 апреля 2015 года, с другой стороны, именуемые в дальнейшем Сторонами, сознавая важность сотрудничества в сфере культуры и образования, и полагая, что данное сотрудничество способствует развитию дружественных отношений и отвечает взаимным интересам, согласились о нижеследующем

СТАТЬЯ 1

Стороны считают, что сотрудничество будет осуществляться в пределах имеющихся полномочий в следующих направлениях, представляющих взаимный интерес:

- Образовательная деятельность.
- Историко-архивная деятельность.
- Художественно-выставочная деятельность.
- Экскурсионно-туристическая деятельность.
- Общественные организации.
- Средства массовой информации.

Для координации деятельности и более эффективной реализации положений настоящего Соглашения, создаются рабочие группы по сферам сотрудничества от каждой Стороны.

СТАТЬЯ 2

К приоритетным направлениям сотрудничества в рамках своей компетенции Стороны относят:

- установление и развитие прямых связей между учреждениями культуры, образования, общественными и иными организациями (занимающимися развитием сферы культуры);
- сотрудничество может осуществляться также в других сферах деятельности по согласованию Сторон.

СТАТЬЯ 3

Планы развития дружественных связей по основным направлениям сотрудничества будут разрабатываться ежегодно на основе взаимных консультаций.

СТАТЬЯ 4

Стороны будут содействовать в пределах своей компетенции обмену информацией, касающейся сотрудничества в областях, перечисленных в статьях 1 и 2.

СТАТЬЯ 5

По взаимному согласию Сторон в текст настоящего Соглашения могут вноситься изменения и дополнения, которые будут составлять неотъемлемую часть настоящего Соглашения. При этом поправки вступают в силу после их согласования и отражения в соответствующем порядке.

СТАТЬЯ 6

Настоящее Соглашение вступает в силу со дня его подписания и является бессрочным.

Настоящее Соглашение будет оставаться в силе до истечения шести месяцев со дня письменного уведомления одной из Сторон о намерении прекратить его действие.

Прекращение действия настоящего Соглашения не будет влиять на осуществление проектов, реализация которых началась в период его действия и может быть продолжена на согласованных условиях.

Подписано в городе Шуя 12 июня 2015 года в двух экземплярах на русском и эстонском языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

От администрации
городского округа Шуя

От городского управления
города Силламяэ

Татьяна Юрьевна Алексеева
глава городского округа



Эеви Паасмяэ
вице-мэр

